

111641 (DC-Cam)

ROYAUME DU CAMBODGE

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
ROYAUME DU CAMBODGE FORMULEE PAR UN
ETRANGER

SECRETARIAT D'ETAT
A L'INTERIEUR, CHARGE
DE LA
SECURITE NATIONALE

BUREAU DES PASSEPORTS

-----0-----



Emplacement de
timbre fiscal
de 10 J

NOMS & PRENOMS : TRAN MINH CHAU

NATIONALITE : Vietnamiennne

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : 10 Juillet 1944 à Phnom-Penh

~~POUR~~ ou FILLE DE : TRAN QUY ET DE DINH THI HUONG

SITUATION DE FAMILLE : Célibataire

PROFESSION : Elève

DOMICILE ACTUEL : 307, Boulevard Monivong Phnom-Penh

MOTIF DE VOYAGE : Rentrer définitivement au Vietnam

DESTINATION : Saigon

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME :

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : Dès que possible

MODE DE LOCOMOTION : Par avion

DERNIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR

LE

NOMS & PRENOMS DES MINEURS L'ACCOMPAGNANT

(Résident : C.I. n° 193.523-VN du 13/12/62 à Phnom-Penh
) Séjour temporaire : mois ou an à compter du
SEJOUR AU CAMBODGE : (cf. lettre n° du de Secrétasécurinale ou
) accord de Secrétasécurinale en date du
(sous n°

LAISSER-PASSER tenant lieu

de PASSEPORT N°1163/LP/IRVN DELIVRE LE 28/4/70 A Phnom-Penh VALABLE JUSQU'AU

BUREAUX CONSULTES :

Phnom-Pénh, le 2 Mai 1970

Signature de l'intéressé

McLau

IDENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

N° 6410 /PN/BPP..

POLICE IMMIGRATION:

Phnom-Pénh, le -9 MAI 1970

LE CHEF DU BUREAU DES PASSEPORTS,

A V I S

DU DIRSECURINALE

Visa : (N° 1986
(du 9.5.70

N.B.- Prière de bien vouloir remplir le présent imprimé très lisiblement./-

ROYAUME DU CAMBODGE

SECRETARIAT D'ETAT
A L'INTERIEUR, CHARGE
DE
SECURITE NATIONALE
BUREAU DES PASSEPORTS

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
ROYAUME DU CAMBODGE FORMULEE PAR UN
ETRANGER

-----0-----

NOMS & PRENOMS : TRAN MINH CHAU

NATIONALITE : Vietnamiennne

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : 10 Juillet 1944 à Phnom-Penh

~~HEUX~~ ou FILLE DE : TRAN QUY ET DE DINH THI HUONG

SITUATION DE FAMILLE : Célibataire

PROFESSION : Elève

DOMICILE ACTUEL : 307, Boulevard Monivong Phnom-Penh

MOTIF DE VOYAGE : Rentrer définitivement au Vietnam

DESTINATION : Saigon

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME :

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : Dès que possible

MODE DE LOCOMOTION : Par avion

DERNIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR

NOMS & PRENOMS DES MINEURS L'ACCOMPAGNANT

(Résident : C.I. n° 193.523-VN du 13/12/62 à Phnom-Penh
) Séjour temporaire : mois ou an à compter du
SEJOUR AU CAMBODGE : (cf. lettre n° du de Secrétasécurinale ou
) accord de Secrétasécurinale en date du
(sous n°

LAISSER-PASSER tenant lieu

de PASSEPORT N°1163/LP/IRVN DELIVRE LE 28/4/70

A Phnom-Penh VALABLE JUSQU'AU

Phnom-Pénh, 1e 2 Mai 1970

Signature de l'intéressé

Mc Chau

IDENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

POLICE IMMIGRATION :

N° 6410 /PNBPP..

Phnom-Pénh, 1e -9 MAI 1970
LE CHEF DU BUREAU DES PASSEPORTS,

A V I S

DU DIRSECURINALE

Visa : (N° h956
(du 9.5.70

N.B.- Prière de bien vouloir remplir le présent imprimé très lisiblement./-

ROYAUME DU CAMBODGE
SECRETARIAT D'ETAT
A L'INTERIEUR, CHARGE
DE LA
SECURITE NATIONALE
BUREAU DES PASSEPORTS

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
ROYAUME DU CAMBODGE FORMULEE PAR UN
ETRANGER

-----0-----



Emplacement de
timbre fiscal
de 10 J

NOMS & PRENOMS : TRAN MINH CHAU

NATIONALITE : Vietnamienne

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : 10 Juillet 1944 à Phnom-Penh

~~XXXX~~ ou FILLE DE : TRAN QUY ET DE DINH THI HUONG

SITUATION DE FAMILLE : Célibataire

PROFESSION : Elève

DOMICILE ACTUEL : 307, Boulevard Monivong Phnom-Penh

MOTIF DE VOYAGE : Rentrer définitivement au Vietnam

DESTINATION : Saigon

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME :

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : Dès que possible

MODE DE LOCOMOTION : Par avion

DERNIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR

LE

NOMS & PRENOMS DES MINEURS L'ACCOMPAGNANT

(Résident : C.I. n° 193.523-VN du 13/12/62 à Phnom-Penh
(Séjour temporaire : mois ou an à compter du
SEJOUR AU CAMBODGE : (cf. lettre n° du de Secrétasécurinale ou
(accord de Secrétasécurinale en date du
(sous n°

LAISSER-PASSER tenant lieu

de PASSEPORT N°1163/LP/IRVN DELIVRE LE 28/4/70

A Phnom-Penh VALABLE JUSQU'AU

BUREAUX CONSULTES :

Phnom-Pénh, le 2 Mai 1970

Signature de l'intéressé

Minh Chau

IDENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

N° /PN/BPP.-

POLICE IMMIGRATION:

Phnom-Pénh, le
LE CHEF DU BUREAU DES PASSEPORTS,

A V I S

DU DIRSECURINALE

Visa : (N°
(du

N.B.-- Prière de bien vouloir remplir le présent imprimé très lisiblement./--